

УДК 808.2(075.8)  
ББК 76.17я73  
Б95

**Былинский К.И.**

Б95 Литературное редактирование : учеб. пособие / К.И. Былинский, Д.Э. Розенталь. — 5-е изд., стер. — Москва : ФЛИНТА, 2024. — 395 с. — ISBN 978-5-9765-0987-0. — Текст: электронный.

В пособии освещаются требования, предъявляемые к основным видам массовой литературы и к языку печати, а также методике и технике литературного редактирования, устанавливаются принципиальные основы литературного редактирования, рассказывается о работе над языком и стилем рукописей, т.е. о лексической и грамматико-стилистической правке текстов и о нормах языка, которые определяют эту правку. В книге классифицируются и разбираются типичные ошибки, с которыми сталкивается литературный редактор, причем пособие использует главным образом тексты, взятые из газет и массовой литературы.

Для редакторов книжных издательств, литературных сотрудников газет и журналов, студентов и преподавателей факультетов журналистики.

УДК 808.2(075.8)  
ББК 76.17я73

ISBN 978-5-9765-0987-0

© Издательство «ФЛИНТА», 2017

## ОГЛАВЛЕНИЕ

<i>Предисловие</i> .....	5
--------------------------	---

### РАБОТА НАД ЛЕКСИЧЕСКИМИ СРЕДСТВАМИ ЯЗЫКА

<i>Глава I. Точность словоупотребления</i> .....	10
§ 1. Обогащение словаря литературного языка .....	10
§ 2. Богатство лексического состава.....	13
§ 3. Литературный редактор и лексика текста.....	15
<i>Глава II. Стилистическое использование омонимов, антонимов, синонимов</i> .....	17
§ 4. Употребление омонимов .....	17
§ 5. Употребление антонимов.....	19
§ 6. Выбор синонимов.....	20
<i>Глава III. Стилистическое использование архаизмов и неологизмов</i> .....	25
§ 7. Архаизмы и историзмы .....	25
§ 8. Стилистическое значение архаизмов.....	27
§ 9. Неологизмы.....	30
§ 10. Оценка неологизмов .....	33
<i>Глава IV. Иноязычные слова в русской лексике</i> .....	36
§ 11. Интернациональные и заимствованные слова .....	36
§ 12. Отношение к заимствованным словам.....	39
§ 13. Ошибки при употреблении заимствованных слов .....	40
<i>Глава V. Диалектизмы</i> .....	43
§ 14. Диалектизмы и литературный язык .....	43
§ 15. Литературный редактор и диалектизмы .....	44
<i>Глава VI. Термины, техницизмы и профессионализмы</i> .....	47
§ 16. Русская терминология. Выбор термина .....	47
§ 17. Употребление терминов в разных жанрах литературы.....	51
§ 18. Техницизмы. Язык «жрецов науки» .....	53
§ 19. Устранение профессионализмов.....	55
<i>Глава VII. Канцеляризмы и речевые штампы</i> .....	59
§ 20. Происхождение канцеляризмов и сфера их употребления .....	59
§ 21. Виды канцеляризмов в современном языке и способы их устранения.....	61
§ 22. Газетные речевые штампы. Универсальные слова как вид штампов ....	66
§ 23. Профессиональные трафаретные выражения .....	69
§ 24. Парные слова.....	70

§ 25. Общие фразы.....	71
§ 26. Повторение слов и одинаковых форм.....	73
§ 27. Плеоназмы.....	75
§ 28. Трафаретные образные средства.....	75
§ 29. Индивидуальные авторские трафареты.....	75
§ 30. Многословие.....	76
§ 31. Лаконизм в ущерб смыслу.....	77
<i>Глава VIII. Слова с экспрессивной окраской.....</i>	<i>79</i>
§ 32. Виды экспрессивных слов.....	79
§ 33. Пользование экспрессивными словами.....	82
<i>Глава IX. Фразеологические средства языка.....</i>	<i>84</i>
§ 34. Понятие о фразеологии.....	84
§ 35. Фразовые речения.....	86
§ 36. Идиомы.....	88
§ 37. Крылатые слова и выражения.....	91
§ 38. Пословицы и поговорки.....	92
§ 39. Заимствованные фразеологические выражения.....	92
§ 40. Ошибки в употреблении фразеологических выражений.....	95
<i>Глава X. Средства, усиливающие действенность речи.....</i>	<i>98</i>
§ 41. Значение этих средств для массовой литературы и газет.....	98
§ 42. Метафора.....	100
§ 43. Метонимия и синекдоха.....	101
§ 44. Ирония.....	103
§ 45. Олицетворение, символ, аллегория.....	103
§ 46. Гипербола.....	104
§ 47. Сравнение.....	105
§ 48. Эпитеты.....	107
§ 49. Перифразы.....	108
§ 50. Цитаты и образы из художественных произведений.....	110
§ 51. Инверсия. Обращение и восклицание. Вопрос.....	111
§ 52. Перечисление. Градация.....	112
§ 53. Антитеза.....	113
§ 54. Анафора. Эпифора. Повторение. Параллелизм.....	113

## РАБОТА НАД ГРАММАТИКО-СТИЛИСТИЧЕСКИМИ СРЕДСТВАМИ ЯЗЫКА

<i>Общие замечания.....</i>	<i>116</i>
<i>Глава XI. Стилистические свойства некоторых форм имен существительных.....</i>	<i>119</i>

§ 55. Родовые различия в личных именах существительных.....	119
§ 56. Род несклоняемых существительных.....	122
§ 57. Колебания в роде имен существительных.....	125
§ 58. Дифференциация значений в зависимости от родовых окончаний ...	127
§ 59. Особенности склонения некоторых слов и словосочетаний.....	128
§ 60. Склонение имен и фамилий.....	130
§ 61. Синонимы окончаний родительного падежа единственного числа существительных мужского рода.....	134
§ 62. Винительный падеж имен существительных одушевленных и неодушевленных.....	136
§ 63. Творительный падеж фамилий и названий населенных пунктов с суффиксами -ов, -ин и т.п. ....	139
§ 64. Синонимы окончаний предложного падежа единственного числа существительных мужского рода.....	140
§ 65. Особенности образования именительного падежа множественного числа существительных мужского рода.....	143
§ 66. Окончания родительного падежа множественного числа.....	147
§ 67. Творительный падеж множественного числа.....	149
§ 68. Употребление единственного числа в значении множественного.....	149
§ 69. Употребление отвлеченных, вещественных и собственных имен существительных во множественном числе.....	151
§ 70. Стилистические варианты суффиксов имен существительных.....	153
<i>Глава XII. Стилистические свойства имен прилагательных.....</i>	<i>155</i>
§ 71. Полная и краткая форма имен прилагательных.....	155
§ 72. Употребление притяжательных прилагательных.....	157
§ 73. Синонимическое использование прилагательных и косвенных падежей существительных.....	160
§ 74. Формы степеней сравнения имен прилагательных в роли синонимов.....	162
<i>Глава XIII. Употребление имен числительных.....</i>	<i>166</i>
§ 75. Числительные собирательные и числительные количественные как синонимы.....	166
§ 76. Особенности сочетаний числительных с существительными.....	168
<i>Глава XIV. Употребление местоимений.....</i>	<i>178</i>
§ 77. Употребление личных местоимений.....	178
§ 78. Употребление возвратных и притяжательных местоимений.....	183
§ 79. Синонимика местоимений.....	186
<i>Глава XV. Стилистические свойства форм глагола.....</i>	<i>190</i>
§ 80. Синонимика времен.....	190
§ 81. Синонимика наклонений.....	193

§ 82. Варианты форм, связанных с видами глагола .....	196
§ 83. Употребление некоторых форм залога .....	203
§ 84. Особенности образования некоторых личных форм глагола .....	205
<i>Глава XVI. Строй простого предложения .....</i>	<i>209</i>
§ 85. Связь слов в предложении .....	209
§ 86. Составное сказуемое. Значение разных вспомогательных глаголов .....	213
§ 87. Значение падежа именной части составного сказуемого .....	215
§ 88. Полное и краткое прилагательное в составном сказуемом .....	218
<i>Глава XVII. Порядок слов в предложении .....</i>	<i>222</i>
§ 89. Синтаксическое и стилистическое значение порядка слов .....	222
§ 90. Место подлежащего и сказуемого в предложении .....	225
§ 91. Место определения согласованного и несогласованного .....	227
§ 92. Место дополнения .....	230
§ 93. Место обстоятельственных слов .....	231
<i>Глава XVIII. Согласование сказуемого с подлежащим .....</i>	<i>236</i>
§ 94. Согласование сказуемого с подлежащим, выраженным именем существительным собирательным .....	236
§ 95. Сказуемое при подлежащем, выраженном количественно- именным сочетанием .....	239
§ 96. Согласование сказуемого с подлежащим, имеющим при себе приложение .....	247
§ 97. Сказуемое при подлежащем типа «брат с сестрой» .....	251
§ 98. Сказуемое при подлежащем, выраженном местоимением вопросительным, относительным, неопределенным .....	253
§ 99. Сказуемое при подлежащем, выраженном несклоняемым существительным, сложносокращенным словом, нерасчленимой группой слов .....	256
§ 100. Случаи согласования связки с именной частью составного сказуемого .....	258
§ 101. Согласование сказуемого с однородными подлежащими .....	259
<i>Глава XIX. Согласование определений и приложений .....</i>	<i>264</i>
§ 102. Согласование определения с существительным общего рода .....	264
§ 103. Определение при существительном, имеющем при себе приложение .....	265
§ 104. Согласование определений с существительными, зависящими от числительных <i>два, три, четыре</i> .....	266
§ 105. Два определения при одном существительном .....	270
§ 106. Согласование определений с существительными — однородными членами .....	274
§ 107. Согласование приложений .....	275

§ 108. Согласование приложений — географических названий.....	278
<i>Глава XX. Некоторые случаи управления .....</i>	<i>283</i>
§ 109. Управление непосредственное и посредственное.....	283
§ 110. Синонимика предлогов .....	293
§ 111. Падежи дополнения при переходных глаголах с отрицанием .....	298
§ 112. Управление при синонимических словах.....	302
§ 113. Дополнение (обстоятельство) в разных падежах и с разными предлогами при одном управляющем слове .....	304
§ 114. Нанизывание падежей .....	309
§ 115. Управление при однородных членах предложения .....	312
<i>Глава XXI. Предложения с однородными членами.....</i>	<i>314</i>
§ 116. Союзы при однородных членах .....	314
§ 117. Предлоги при однородных членах .....	316
§ 118. Ошибки в сочетаниях однородных членов .....	318
<i>Глава XXII. Сложное предложение.....</i>	<i>324</i>
§ 119. Стилистическое использование разных видов сложного предложения.....	324
§ 120. Союзы и союзные слова .....	328
§ 121. Стилистические ошибки в сложном предложении .....	330
<i>Глава XXIII. Параллельные синтаксические конструкции .....</i>	<i>338</i>
§ 122. Понятие о параллельных синтаксических конструкциях.....	338
§ 123. Причастные обороты.....	340
§ 124. Деепричастные обороты.....	347
§ 125. Конструкции с отглагольными существительными .....	354
Словарь-указатель .....	358